# Contents

# Preface Acknowledgments

#### Chapter 1 Int

# Introduction

Should Vocabulary Be Taught? 1 Approaches to Vocabulary Learning 2 Points to Consider in Vocabulary Learning 4

#### Chapter 2

# The Goals of Vocabulary Learning and Vocabulary Size

How Many Words Does a Second Language Learner Need? 11
How Do We Choose What Vocabulary to Teach? 18
Setting Goals for Your Learners 24
Application 26

## Chapter 3

# What Is Involved in Learning a Word?

What Is a Word? 29 What Is Involved in Knowing a Word? 30 What Features Make Learning a Word Difficult? 33 Application 49

#### Chapter 4

## **Communicating Meaning**

The Teaching of Meaning 51

51

29

11

ix xi

#### vi CONTENTS

Concepts 53 Definitions 56 Communicating Meaning and Remembering the Meaning 63 Investigating Learning 69 Application 72

## Chapter 5 Assessing Vocabulary Size

Measuring Total Vocabulary Size 75 Measuring Knowledge of a Particular Group of Words 77 Application 83

Chapter 6 Vocabu

# Vocabulary and Listening

What Vocabulary Is Needed to Understand Spoken English? 85
How Can You Test the Size of a Learner's Listening Vocabulary? 86
What Should You Do When Your Learners Do Not Have Enough Vocabulary to Understand Spoken English? 87
Application 90

### Chapter 7

## Vocabulary and Speaking

What Vocabulary Is Needed to Speak English? 93What Should You Do When Learners Do Not Have Enough Vocabulary to Speak? 94Application 112

#### Chapter 8

# Vocabulary and Reading

What Vocabulary Is Needed to Read English? 115
How Do You Test a Learner's Reading Vocabulary? 116
What Should You Do When Learners Do Not Have Enough Vocabulary to Read Their Set Texts? 119

93

115

75

#### CONTENTS vii

What Should You Do When There Are Some Unknown Words in a Text? 129
What Should You Do When There Are Unknown Words in an English for Special Purposes Text? 138
Application 142

### Chapter 9 Vocabulary and Writing

What Vocabulary Is Needed to Write English? 147What Should You Do When Learners Do Not Have Enough Vocabulary to Write? 147Application 156

## Chapter 10 Learner Strategies

Guessing Words in Context 160 Using Mnemonic Techniques 166 Using Prefixes, Roots, and Suffixes 168 Application 174

## Chapter 11 Simplification of Reading Material

Why Simplify? 177 How to Simplify 182 Application 187

#### Chapter 12

#### **Directions in Vocabulary Studies**

Vocabulary Learning Goals 189 Organizing Vocabulary Learning 190 Vocabulary and Reading 191 Quality of Vocabulary Knowledge 192 177

147

Viii	CONT	<b>FENTS</b>
------	------	--------------

Appendix 1	Words from <i>The General Service List</i> Which Are Not Likely to Be Well-Known	233
Appendix 2	A University Word List	235
Appendix 3	A Passage with Words of Various Frequency Levels Omitted	241
Appendix 4	Words in Context	247
		Chepter :0
Appendix 5	To Examine the Vocabulary of a Textbool	
Annalia		
Appendix 6	Conjunction Relationships	251
Appendix 7	Vocabulary Puzzles	253
Appondix 9	<ul> <li>International Control of Marco Landson and States and</li></ul>	261
Appendix 8	A Vocabulary Levels Test	261

Index

MRAJUSACOV EVURPACTION / EVUPPACY

Index

Academic vocabulary (see also University word list), 138

Access to vocabulary, 94, 96, 134, 192 Achievement tests, 116 Active vocabulary, 94 Analytical definition, 58 Appropriateness, 32, 39 Associations, 32, 42, 46, 132 Associative networks, 129, 190

Bilingual dictionaries, 110, 135, 155 Blank-filling tests, 116 Blindfold learning\*, 65 *Bridge Series*, 134, 180

Cambridge English Lexicon, 5, 23 Campion and Elley count, 139 Carroll et al., 20, 29 Challenge, 64, 105, 125, 150 Checklist test, 81f Clines\*, 97f, 132 Clusters\*, 97f, 132 Codability, 49 Code\*, 258 Collocation, 7, 32, 38, 56, 100, 132, 137, 155 Collocation techniques\*, 101 Combining arrangements\*, 102f Communication theory, 51 Communicative crosswords\*, 112f Compound bilinguals, 33 Concept, 53, 97, 259 Concept formation, 51 Conjunction relationships, 164, 251f Contextual definition, 3, 60 Contextualized activities, 3 Contrast, 45 Control the teacher\*, 89f Coordinate bilinguals, 33 Coverage, meaning, 21, 24 Coverage, text, 16, 189 Covered objects\*, 65 Criteria for test items, 82 Cross-association, 45

Decontextualized activities, 3, 5, 89 Decontextualized features, 7 Deductive approach, 55, 132, 150 Definition by abstraction, 58 Definition by demonstration, 58 Definition by translation, 62 Definition vocabulary, 22, 112 Density index, 44, 249 Depth of processing, 43 Derived forms, 17 Dialogue memorization, 94 Dictation\*, 88 Dictionaries, 29, 135f, 155f Dictionary use, 4, 6, 130 Dictionary use and comprehension, 137 Dictionary use in groups\*, 137 Dictionary use strategy, 136 Direct learning, 2, 178 Direct teaching, 119

Easification, 186 Elements of meaning\*, 59 Errors, 34, 50, 155f, 164, 174 ESP vocabulary, 138 Establishing vocabulary, 6, 8 Exceptions, 37, 48, 49 Exercises after a text\*, 128

Features of meaning, 97 Feel the shape\*, 66 Find the picture\*, 122 First language influence, 33 5/4/3\*, 105

\*after an entry indicates a teaching technique

#### 274 TEACHING AND LEARNING VOCABULARY

Follow the lines\*, 257 Free associates, 46 Frequency, 3, 38, 57 Frequency counts, 13, 18f, 29, 76 Frequency and knowledge, 77 General Service List, 5, 21, 22, 23, 25, 41, 77, 78, 79, 93, 138, 139, 169, 233f, 241f, 262 Ghadessy count, 139 Glosses, 125, 134f Goals, 11, 16, 24, 189 Grids\*, 97f, 101, 132 Groups\*, 257 Guess from context, 1, 2, 17, 48, 89, 116, 130, 134, 135, 160f, 168, 173 Guess which one\*, 68 Guiding answers\*, 96 Headwords, 22f High-frequency words, 13f, 24, 37 Ignoring unknown words, 133 Incidental learning, 7, 72, 178 Increasing vocabulary, 6 Indirect learning, 2f, 178 Individualized learning, 119f, 134 Inductive approach, 55, 132, 150 Inflected forms, 17 Information transfer, 90 Input theory, 2 Interference, 43, 45f, 57, 132 Intrinsic difficulty, 33, 48 Investigating learning, 69 Join the dots\*, 66 Keyword technique, 127, 166f Kim's game\*, 95, 149 Knowing a word, 31f Kucera and Francis, 20, 23, 159, 264 Learnability, 24 Learn and test exercises, 54, 64, 125 Learning burden, 3, 9, 29f, 33, 132, 142 Levels (depth) of processing, 167 Lexical familiarization, 142 Listen and guess\*, 65 Listen and unscramble\*, 88 Listening to stories\*, 87 Lists of words, 2, 4, 6, 38, 126 Little language, 23 Loanwords, 34, 40, 42, 249 Low-frequency words, 13f, 134, 137, 159

Lynn count, 139

Master words, 172 Match halves\*, 257 Match pictures and words\*, 258 Minimum adequate speech vocabulary, 93 Mnemonic techniques, 6, 47, 166 Monolingual dictionaries, 112, 155 Motivated vocabulary, 94 Multiple-choice items, 82, 118

*New Method Readers,* 178 Newspaper stories, 189 New-word density, 179

Old material, most important, 7, 45 One more sentence\*, 120 Onomatopoeia, 40 Opposites, 46, 72 Ordering activities\*, 109

Paraphrase techniques\*, 111 Paraphrasing, 6, 109 Part of speech, 48 Passive vocabulary, 94 Praninskas count, 139 Predictability, 37 Predictation exercises\*, 88 Prefixes, 168f, 170 Preteaching, 4, 133 Problems with frequency lists, 20 Productive learning, 4, 5, 7, 11f, 24, 32, 85 Productive use, 31, 48, 93, 110 Programmed spelling\*, 148 Pronunciation, 35 Puzzles, 6, 253f

Quality of knowledge, 5, 7, 190, 192 Questioning strategies, 69

Range, 13, 20, 23, 159 Rate of learning, 12, 24 Readability, 2, 116 Recall the form, 67 Recall tests, 79 Receptive learning, 4, 5, 7, 11, 85 Receptive use, 31, 48, 93, 147 Recognition tests, 79 Register restraints, 32 Regular features, 3, 6, 29, 30f, 33, 132 Repetition, 43 Repetitive activities, 105 Return for effort, 1, 7 Reversed pictures\*, 95 Riddles\*, 259 Roots, 168f Running words, 17 Schematically related vocabulary, 156 Scrambled spelling\*, 149 Selection, 3, 4, 5, 78 Semantic development, 34 Semantic fields, 190 Semantic mapping, 129 Sentence puzzle\*, 255 Simplification, 3, 6, 88, 115, 147, 177f Simplification of use, 182, 185f Simplified texts, 23, 24, 115, 127f Spacing of repetitions, 45 Speed reading, 182 Spelling, 33, 35, 148 Spelling by analogy\*, 148 Spelling rules, 4 Stemgo\*, 171 Storage, 33, 35, 42 Strategies, 7, 17, 109f, 130, 136, 153, 159f Substitution drills, 94 Suffixes, 168f

Technical words, 14 Testing, 8, 47, 78, 79f Test items, 78 The last letter\*, 256 Thorndike and Lorge, 20, 23, 25, 39, 76, 86, 134, 139, 169, 264 Transfer, 49 Translation, 38, 51f, 62f, 67, 110, 119, 126, Twenty questions\*, 112 Underlying concept, 3, 29, 30, 41, 42, 132, 135 University word list, 5, 78, 140, 189, 235f, 243f Unsimplified texts, 119, 128, 189 Unteaching, 3, 5, 49 Using word parts\*, 68, 131 Vocabulary on cards, 126, 140 Vocabulary and comprehension, 191 Vocabulary growth, 11f, 190 Vocabulary levels test, 79, 93, 116, 140, 189, 261f Vocabulary in sentences, 150, 151 Vocabulary size, 5, 8, 11, 75f, 189 What does what?\*, 164 What is it?\*, 55, 65, 66, 90, 112, 130 Word bank, 133 Word circle\*, 253 Word lists, 20, 40 Wordmaking and wordtaking\*, 171 Word parts, 4, 6, 38, 140, 167, 168f Word part cards\*, 172 Words in code\*, 121, 123-124 Words in context (see also Guessing from context), 4, 6, 121, 247 Words with different meanings\*, 128 Word square\*, 254